

Gemeinde Balm

4525 Balm b. Günsberg

Balm, 26. Mai 2026

EINLADUNG

zur ordentlichen Rechnungs-Gemeindeversammlung vom

Mittwoch, 10. Juni 2026 um 20.00 Uhr, Gemeindehaus Balm

Traktanden

1. Begrüssung und Genehmigung der Traktandenliste
2. Wahl der Stimmenzähler/-innen
3. Protokoll der Budget-Gemeindeversammlung vom 03. Dezember 2025
4. Rechnung 2025
 - 4.1. Beschluss und Kenntnisnahme Nachtragskredite gemäss Antrag
 - 4.2. Genehmigung Erfolgsrechnung
 - 4.3. Genehmigung Investitionsrechnung
 - 4.4. Genehmigung Bericht Revisionsstelle
5. Totalrevision Reglement Gemeinsame Feuerwehr Günsberg (GFW)
6. Verschiedenes

Mit freundlichen Grüssen

Der Gemeinderat

Beilagen: Botschaft und Anträge des Gemeinderates / Erfolgsrechnung 2025 / Investitionsrechnung mit Verpflichtungskontrolle 2025 / Antrag und Beschluss Rechnung 2025 / Bestätigungsbericht der Revisionsstelle

Die Auflage der Traktanden mit den nötigen Unterlagen erfolgt vom 01. - 10. Juni 2026 bei Annette Feller, Finanzverwaltung, Niederwilstrasse 8, Tel. 032 637 25 56.

Die Unterlagen sowie das revidierte Feuerwehrreglement (Traktandum 5) können auch von der Webseite (www.balm-balmberg.ch) heruntergeladen werden.

Botschaft und Anträge des Gemeinderates zur Gemeindeversammlung vom 10. Juni 2026

Zu Traktandum 4: Rechnung 2025; ergänzende Erläuterungen und Anträge

Investitionsrechnung 2025

Mit den ausgeführten Nettoinvestitionen von Fr. 139'140.85 und einem Cash Flow von Fr. 178'819.96*) wird ein **Selbstfinanzierungsgrad von 128.51 %** erreicht

(Rechnung /2024=35.86%/2023 =100%/2022=175.66 %/2021=265.9%).

Es ergibt sich ein Finanzierungsüberschuss von Fr. 39'679.11.

Ein Selbstfinanzierungsgrad von 100 % ist langfristig anzustreben, damit kein zusätzliches Fremdkapital aufgenommen werden muss. Der Mittelwert der letzten fünf Jahre beträgt 141.19 %.

*) Cash Flow

Ertragsüberschuss	Fr.	108'020.08
Betriebsverluste SF	Fr.	-20'743.67
ordentliche Abschreibungen	Fr.	91'912.55
Entnahme Werterhalt/Neubewertungsreserven	Fr.	<u>- 369.00</u>
Selbstfinanzierung	Fr.	<u>178'819.96</u>

Bilanz 2025

Eigenkapital

Aktiven gemäss Bestandesrechnung	Fr.	1'576'496.45
Fremdkapital gemäss Bestandesrechnung	Fr.	<u>507'625.15</u>
effektives Eigenkapital per 31.12.2025	Fr.	1'068'871.30
darauf entfallen auf die Spezialfinanzierungen	Fr.	173'974.17

Eigenkapital per 31.12.2025

(nach Zuweisung vom Ertragsüberschuss) **Fr. 894'897.13**

Ziel ist es, eine Eigenkapitaldecke im Verhältnis zum Steuerertrag von 60 % zu bilden. In unserem Fall entspricht das Eigenkapital rund 137.24 % vom Steuerertrag.

Pro Kopf Vermögen

Finanzvermögen gemäss Bestandesrechnung	Fr.	527'033.90
Fremdkapital gemäss Bestandesrechnung	Fr.	<u>507'625.15</u>
Nettovermögen	Fr.	<u>19'408.75</u>
Pro Kopf Vermögen per 31.12.2025 (206 Einwohner)	Fr.	<u>94.20</u>

(2024 – 173.88/2023 + Fr. 459.61/2022 + Fr. 43.87/2021 – Fr. 305.00)

Verwendung Rechnungsergebnis (Beschluss Gemeinderat):

Ertragsüberschuss wird dem Eigenkapital zugewiesen Fr. **108'020.08**

Anträge des Gemeinderates

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung die vorliegende Jahresrechnung 2025 der Gemeinde Balm b. Günsberg zu beschliessen, die Nachtragskredite und den Bericht der Revisionsstelle zu genehmigen.

Zu Traktandum 5: Totalrevision Reglement Gemeinsame Feuerwehr Günsberg (GFW); Botschaft und Antrag

Ausgangslage

Mit dem Kantonsratsbeschluss (KRB) vom 20.03.2024 wurde das totalrevidierte Gebäudeversicherungsgesetz (GVG, BGS 618.111) verabschiedet und per 01.01.2025 in Kraft gesetzt.

Gemäss § 99, Absatz 4 GVG sind die Reglemente sämtlicher Feuerwehren im Kanton Solothurn an die Bestimmungen des revidierten Gesetzes innerhalb von zwei Jahren nach Inkrafttreten anzupassen.

Damit besteht auch für die GFW die Pflicht, ihr Feuerwehrreglement zu revidieren und spätestens auf den 01.01.2027 in Kraft zu setzen. Das Reglement wurde in zwei Lesungen durch die Feuerwehrkommission beraten, durch den Rechtsdienst der Solothurnischen Gebäudeversicherung (SGV) vorgeprüft und durch den Feuerwehrrat der GFW am 26. März 2026 zu Händen der Gemeindeversammlungen Günsberg, Balm und Kammersrohr verabschiedet.

Damit eine Rückwirkung bei der Inkraftsetzung vermieden werden kann, soll das Feuerwehrreglement an der Rechnungs-GV im Juni 2026 allen drei Gemeindeversammlungen vorgelegt werden. Anschliessend wird das Reglement durch die Gemeinden unterzeichnet und dem Volkswirtschaftsdepartement zur Genehmigung zugestellt.

Die wichtigsten Neuerungen im Überblick

1. Bereich Organisation:

Die bisherige *Feuerwehrkommission* heisst neu *Feuerwehrstab*. Damit entfallen die Restriktionen gemäss Gemeindegesetz betreffend Wählbarkeit, Unvereinbarkeit und Ausstandspflicht bei «Behördenmitglieder» (vgl. u.a. GG §§ 17, 32, 113, 117), zu welchen auch Kommissionsmitglieder nach dem Gemeindegesetz zählen.

Das Feuerwehrkommando besteht neu aus Kommandant und Kommandant StV (bisher nur Kommandant).

2. Dienstdauer und Ersatzabgabe:

Die Dienstdauer und die Pflicht zur Ersatzabgabe gelten neu für die Altersspanne von 21 bis 45 Jahre (statt bis 42 Jahre).

Anmerkung: Die längere Dienstdauer und Ersatzabgabepflicht gilt innerhalb des Einzugsgebietes der GFW nicht rückwirkend für nach altem Recht aus der Dienstpflicht bzw. Abgabepflicht bereits entlassene Jahrgänge.

Antrag

Der Feuerwehrrat der Gemeinden Günsberg, Balm b. Günsberg und Kammersrohr beantragt der Gemeindeversammlung das vorliegende, totalrevidierte Feuerwehrreglement zu genehmigen.

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG Netto Aufwand	159'719.15	64'417.30 95'301.85	163'880.00	66'285.00 97'595.00	165'596.01	63'446.55 102'149.46
01	Legislative und Exekutive Netto Aufwand	46'435.20	46'435.20	49'185.00	49'185.00	42'541.25	42'541.25
011	Legislative Netto Aufwand	4'389.20	4'389.20	3'010.00	3'010.00	2'329.60	2'329.60
0110	Legislative	4'389.20		3'010.00		2'329.60	
0110.3000.00	Tag- und Sitzungsgelder Wahlbüro	2'985.00		2'160.00		1'365.00	
0110.3102.00	Drucksachen, Publikationen	728.55		300.00		342.70	
0110.3130.10	Porti und Versandkosten	412.65		300.00		379.90	
0110.3170.00	Reisekosten und Spesen	63.00		50.00		42.00	
0110.3170.02	Büroentschädigung	200.00		200.00		200.00	
012	Exekutive Netto Aufwand	42'046.00	42'046.00	46'175.00	46'175.00	40'211.65	40'211.65
0120	Exekutive	42'046.00		46'175.00		40'211.65	
0120.3000.00	Tag- und Sitzungsgelder Gemeinderat / Spez.-Komm.	6'295.00		7'000.00		6'655.00	
0120.3000.01	Besoldung Gemeinde- und Vizepräsident	21'900.00		21'900.00		21'900.00	
0120.3000.02	Besoldung Gemeinderat	1'600.00		1'600.00		1'600.00	
0120.3160.00	Eigenmiete Sitzungszimmer/Archiv	2'400.00		2'400.00		2'400.00	
0120.3170.02	Büroentschädigungen	3'000.00		3'000.00		3'000.00	
0120.3170.05	Jungbürgerfeier	556.85		500.00		2.05	
0120.3199.00	Kredit des Gemeinderates	2'426.40		5'000.00		142.85	
0120.3990.99	Interne Verrechnung Sozialleistungen	3'867.75		4'775.00		4'511.75	
02	Allgemeine Dienste Netto Aufwand	113'283.95	64'417.30 48'866.65	114'695.00	66'285.00 48'410.00	123'054.76	63'446.55 59'608.21
022	Allgemeine Dienste, übrige Netto Aufwand	84'277.60	19'921.60 64'356.00	85'625.00	22'045.00 63'580.00	85'789.16	19'859.05 65'930.11
0220	Allgemeine Dienste, übrige	51'973.45	4'126.00	53'800.00	4'320.00	55'687.21	4'999.00
0220.3010.00	Besoldung nebenamtliches Personal	8'000.00		8'000.00		8'000.00	
0220.3090.00	Aus- und Weiterbildung			100.00			
0220.3100.00	Büromaterial, Toner	388.95		600.00		307.75	
0220.3102.00	Drucksachen	364.00		400.00		931.95	
0220.3102.01	Publikationen			200.00		416.80	
0220.3130.00	Mitglieder- und Verbandsbeiträge	946.00		800.00		799.60	
0220.3130.01	IDK Ablieferungen an Kanton	355.60		300.00		492.20	
0220.3130.02	Genehmigungsgebühren Kanton			400.00			
0220.3130.05	Betreibungs- und Verfahrenskosten	127.75		100.00		564.50	
0220.3130.07	Porti und Versandkosten	770.00		600.00		679.50	
0220.3130.08	Telefon, Internet	377.00		300.00		326.50	
0220.3130.10	EDV-Support	210.80		400.00		800.00	
0220.3132.00	Honorar Finanzverwaltung	18'000.00		18'000.00		18'000.00	
0220.3132.01	Revisionskosten	2'957.60		2'700.00		3'214.65	
0220.3132.02	Rechnungsprüfung AGEM					1'120.00	
0220.3132.03	Entschädigung Inventurbeamter	150.00		150.00		100.00	
0220.3133.00	Nutzung von externen Rechenzen	2'702.50		2'700.00		2'702.50	
0220.3134.00	Sachversicherungsprämien	803.50		1'050.00		1'027.50	
0220.3158.00	Lizenzen (Wartung), Software	4'636.45		4'650.00		4'329.70	
0220.3158.01	Internetauftritt Gemeinde	608.35		100.00		97.60	
0220.3170.00	Reisekosten und Spesen			100.00			
0220.3170.02	Büroentschädigungen	2'500.00		2'500.00		2'500.00	
0220.3611.00	Kant. Steuerveranlagungskosten	6'121.35		7'700.00		7'119.30	

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0220.3611.41	Bezugsprovisionen KSTA	624.52		300.00		695.34	
0220.3611.42	Bezugsprovision SSL	125.18		150.00		198.72	
0220.3990.99	Interne Verrechnung Sozialleistungen	1'203.90		1'500.00		1'263.10	
0220.4210.00	Gebühren für Amtshandlungen		660.00		600.00		1'010.00
0220.4210.02	Mahngebühren		40.00		120.00		40.00
0220.4611.00	Verwaltungskostenbeitrag AHV-Zweigstelle						395.20
0220.4611.01	Beitrag für die Staatssteuerregisterführung		286.00		300.00		293.80
0220.4612.00	Beitrag Kirchgemeinden für Steuerinkasso		1'240.00		1'400.00		1'360.00
0220.4930.05	Interne Verrechnung (Wasserversorgung)		800.00		800.00		800.00
0220.4930.06	Interne Verrechnung (Abwasserbeseitigung)		800.00		800.00		800.00
0220.4930.07	Interne Verrechnung (Abfallbeseitigung)		300.00		300.00		300.00
0222	Bauverwaltung	23'763.55	7'255.00	22'800.00	8'700.00	21'711.90	6'470.00
0222.3000.00	Tag- und Sitzungsgelder Bau- und Werkkommission	1'560.00		2'400.00		1'800.00	
0222.3000.01	Besoldung Bau- und Werkkommission	1'400.00		1'400.00		1'400.00	
0222.3102.00	Drucksachen, Publikationen	150.00				30.00	
0222.3130.02	Entscheidungsgebühren Kanton			300.00			
0222.3132.00	Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten etc.	20'033.90		18'000.00		17'622.50	
0222.3158.00	Software Gem.dat	368.75		300.00		518.35	
0222.3990.99	Interne Verrechnung Sozialleistungen	250.90		400.00		341.05	
0222.4210.00	Gebühren für Amtshandlungen (Baubewilligungen)		6'705.00		8'500.00		6'220.00
0222.4210.03	Anlassbewilligungen		550.00		200.00		250.00
0228	Allgemeine Personalkosten	8'540.60	8'540.60	9'025.00	9'025.00	8'390.05	8'390.05
0228.3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, FAK, Verwaltungskosten	8'342.20		8'825.00		8'199.25	
0228.3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	198.40		200.00		190.80	
0228.4990.99	Interne Verrechnung Sozialleistungen		8'540.60		9'025.00		8'390.05
029	Verwaltungsliegenschaften, übrige	29'006.35	44'495.70	29'070.00	44'240.00	37'265.60	43'587.50
	Netto Ertrag	15'489.35		15'170.00		6'321.90	
0290	Verwaltungsliegenschaften, übrige	29'006.35	44'495.70	29'070.00	44'240.00	37'265.60	43'587.50
0290.3010.00	Besoldung Hauswart	1'200.00		1'200.00		1'200.00	
0290.3120.00	Strom, Wasser, Heizung, Antenne	3'489.45		3'000.00		3'165.00	
0290.3120.01	Strom, Wasser allgemein MZG	2'310.00		1'200.00		1'989.30	
0290.3134.00	Sachversicherungsprämien	1'257.10		1'250.00		1'418.10	
0290.3144.00	Gebäudeunterhalt	1'330.80		3'000.00		10'073.20	
0290.3300.25	Planmässige Abschreibungen VV (altes Verwaltungsvermögen)	19'419.00		19'420.00		19'420.00	
0290.4260.00	Anteil Mieter Heiz- und Nebenkosten		4'135.70		3'000.00		3'097.50
0290.4260.01	Waschen und Trocknen		-440.00		440.00		440.00
0290.4470.00	Miete Wohnung West		18'000.00		18'000.00		18'000.00
0290.4470.01	Miete Wohnung Ost		18'000.00		18'000.00		17'250.00
0290.4470.02	Eigenmiete Werkhof		2'400.00		2'400.00		2'400.00
0290.4470.03	Eigenmiete Sitzungszimmer/Archiv		2'400.00		2'400.00		2'400.00
1	ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG	30'797.80	3'702.95	33'870.00	3'500.00	30'235.80	2'895.40
	Netto Aufwand		27'094.85		30'370.00		27'340.40
12	Rechtssprechung	840.00		600.00			
	Netto Aufwand		840.00		600.00		

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
120	Rechtssprechung	840.00		600.00			
	Netto Aufwand		840.00		600.00		
1201	Friedensrichter	840.00		600.00			
1201.3000.01	Besoldung Friedensrichter	840.00		600.00			
15	Feuerwehr	26'954.60	3'702.95	29'860.00	3'500.00	26'833.25	2'895.40
	Netto Aufwand		23'251.65		26'360.00		23'937.85
150	Feuerwehr	26'954.60	3'702.95	29'860.00	3'500.00	26'833.25	2'895.40
	Netto Aufwand		23'251.65		26'360.00		23'937.85
1500	Feuerwehr (allgemein)	26'954.60	3'702.95	29'860.00	3'500.00	26'833.25	2'895.40
1500.3170.00	Mannschaftsverpflegung			200.00		300.00	
1500.3612.00	Beitrag an Feuerwehrzweckverband	23'447.60		26'150.00		23'026.25	
1500.3660.00	Planmässige Abschreibungen Investitionsbeiträge	3'507.00		3'510.00		3'507.00	
1500.4200.00	Feuerwehr-Ersatzabgaben		3'702.95		3'500.00		2'895.40
16	Verteidigung	3'003.20		3'410.00		3'402.55	
	Netto Aufwand		3'003.20		3'410.00		3'402.55
162	Zivile Verteidigung	3'003.20		3'410.00		3'402.55	
	Netto Aufwand		3'003.20		3'410.00		3'402.55
1620	Zivilschutz (allgemein)	3'003.20		3'410.00		3'402.55	
1620.3612.00	Beitrag an Zivilschutzorganisation	3'003.20		3'410.00		3'402.55	
2	BILDUNG	305'813.05		304'173.00	200.00	330'577.10	46.60
	Netto Aufwand		305'813.05		303'973.00		330'530.50
21	Obligatorische Schule	299'813.05		298'173.00	200.00	318'577.10	46.60
	Netto Aufwand		299'813.05		297'973.00		318'530.50
218	Tagesbetreuung	600.00		600.00	200.00	600.00	46.60
	Netto Aufwand		600.00		400.00		553.40
2180	Tagesbetreuung	600.00		600.00	200.00	600.00	46.60
2180.3636.00	Beitrag an Mittagstisch Günsberg	600.00		600.00		600.00	
2180.4630.01	Subvention familienergänzende Kinderbetreuung				200.00		46.60
219	Obligatorische Schule	299'213.05		297'573.00		317'977.10	
	Netto Aufwand		299'213.05		297'573.00		317'977.10
2192	Gemeinsame Schule Unterleberberg/Kantonsschule	299'213.05		297'573.00		317'977.10	
2130.3611.00	Schulgeld Sek P und 1. Gym (26=1/25=1/24=3)	14'272.85		14'275.00		36'440.05	
2136.3144.00	Vorarbeiten Sanierung Sekundarschulzentrum					3'207.75	
2136.3612.00	Beitrag an Gemeinsame Schule Unterleberberg	281'195.25		279'400.00		274'971.30	
2136.3660.00	Planmässige Abschreibung Investitionsbeiträge	386.95		540.00			
2136.3660.25	Planmässige Abschreibung (altes Verwaltungsvermögen)	3'358.00		3'358.00		3'358.00	
22	Sonderschulen	6'000.00		6'000.00		12'000.00	
	Netto Aufwand		6'000.00		6'000.00		12'000.00
220	Sonderschulen	6'000.00		6'000.00		12'000.00	
	Netto Aufwand		6'000.00		6'000.00		12'000.00
2200	Sonderschulen (Kanton)	6'000.00		6'000.00		12'000.00	
2200.3611.00	Sonderschulen (Kanton)	6'000.00		6'000.00		12'000.00	

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3	KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE	8'554.35	300.00	7'506.00	300.00	6'950.50	300.00
	Netto Aufwand		8'254.35		7'206.00		6'650.50
31	Kulturerbe	131.00		138.00		138.00	
	Netto Aufwand		131.00		138.00		138.00
311	Museen und bildende Kunst	131.00		138.00		138.00	
	Netto Aufwand		131.00		138.00		138.00
3111	Naturmuseum	131.00		138.00		138.00	
3111.3634.00	Beitrag Naturmuseum Solothurn	131.00		138.00		138.00	
32	Kultur, übrige	3'747.00		2'817.00		2'717.00	
	Netto Aufwand		3'747.00		2'817.00		2'717.00
321	Bibliotheken	1'278.00		1'207.00		1'207.00	
	Netto Aufwand		1'278.00		1'207.00		1'207.00
3210	Bibliotheken	1'278.00		1'207.00		1'207.00	
3210.3636.00	Beitrag an Zentralbibliothek	1'278.00		1'207.00		1'207.00	
322	Konzert und Theater	869.00		910.00		910.00	
	Netto Aufwand		869.00		910.00		910.00
3220	Konzert und Theater	869.00		910.00		910.00	
3220.3636.00	Beitrag an Stadttheater	869.00		910.00		910.00	
329	Kultur, übrige	1'600.00		700.00		600.00	
	Netto Aufwand		1'600.00		700.00		600.00
3290	Kultur, übrige	1'600.00		700.00		600.00	
3290.3636.04	Beitrag an Solothurner Wanderwege	100.00		100.00		100.00	
3290.3636.09	Beiträge an Vereine	1'500.00		600.00		500.00	
33	Medien		300.00		300.00		300.00
	Netto Ertrag	300.00		300.00		300.00	
332	Massenmedien (allgemein)		300.00		300.00		300.00
	Netto Ertrag	300.00		300.00		300.00	
3320	Massenmedien (allgemein)		300.00		300.00		300.00
3320.4120.00	Konzessionsabgabe (GAW)		100.00		100.00		100.00
3320.4407.00	Dividende GAW		200.00		200.00		200.00
34	Sport und Freizeit	4'676.35		4'551.00		4'095.50	
	Netto Aufwand		4'676.35		4'551.00		4'095.50
341	Sport	476.00		485.00		485.00	
	Netto Aufwand		476.00		485.00		485.00
3411	Hallenbad	200.00		200.00		200.00	
3411.3634.00	Beitrag Traglufthalle Freibad Zuchwil (2018-2027)	200.00		200.00		200.00	
3413	Kunsteisbahn	276.00		285.00		285.00	
3413.3634.00	Beitrag Kunsteisbahn Zuchwil	276.00		285.00		285.00	
342	Freizeit	4'200.35		4'066.00		3'610.50	
	Netto Aufwand		4'200.35		4'066.00		3'610.50
3421	Freizeitzentrum	159.00		166.00		166.00	
3421.3636.00	Gemeindebeitrag altes Spital	159.00		166.00		166.00	
3425	Jugendkulturhaus, Jugendarbeit	4'041.35		3'900.00		3'444.50	
3425.3636.00	Beitrag an JAUL	4'041.35		3'900.00		3'444.50	
4	GESUNDHEIT	55'004.00		67'675.50		62'080.17	

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Netto Aufwand		55'004.00		67'675.50		62'080.17
41	Spitäler, Kranken- und Pflegeheime	46'178.45		46'516.00		43'314.42	
	Netto Aufwand		46'178.45		46'516.00		43'314.42
412	Alters-, Kranken- und Pflegeheime	46'178.45		46'516.00		43'314.42	
	Netto Aufwand		46'178.45		46'516.00		43'314.42
4120	Alters-, Kranken- und Pflegeheime	46'178.45		46'516.00		43'314.42	
4120.3632.00	Pflegekostenbeitrag	45'770.65		46'075.00		42'904.67	
4120.3632.01	Tagesstätten im Alter	407.80		441.00		409.75	
42	Ambulante Krankenpflege	4'293.10		16'822.00		14'154.50	
	Netto Aufwand		4'293.10		16'822.00		14'154.50
421	Ambulante Krankenpflege	4'293.10		16'822.00		14'154.50	
	Netto Aufwand		4'293.10		16'822.00		14'154.50
4210	Ambulante Krankenpflege	4'293.10		16'822.00		14'154.50	
4210.3631.00	Pflegefinanzierung Spitex	3'649.55		15'900.00		13'416.25	
4210.3636.00	Beteiligung an Spitex Aare	477.15		754.00		571.05	
4210.3636.01	Beitrag an Kinderspitex	166.40		168.00		167.20	
43	Gesundheitsprävention	4'349.90		4'180.00		4'345.75	
	Netto Aufwand		4'349.90		4'180.00		4'345.75
431	Alkohol- und Drogenprävention	3'952.00		3'780.00		3'971.00	
	Netto Aufwand		3'952.00		3'780.00		3'971.00
4310	Alkohol- und Drogenprävention	3'952.00		3'780.00		3'971.00	
4310.3636.00	Beitrag an Suchthilfekosten	3'952.00		3'780.00		3'971.00	
432	Krankheitsbekämpfung, übrige	100.00		100.00		100.00	
	Netto Aufwand		100.00		100.00		100.00
4320	Krankheitsbekämpfung, übrige	100.00		100.00		100.00	
4320.3636.00	Beitrag an Krebsliga Solothurn	100.00		100.00		100.00	
433	Schulgesundheitsdienst	297.90		300.00		274.75	
	Netto Aufwand		297.90		300.00		274.75
4330	Schulgesundheitsdienst	297.90		300.00		274.75	
4330.3136.00	Schularzt (Kontrolluntersuch)	297.90		300.00		274.75	
49	Gesundheitswesen, übrige	182.55		157.50		265.50	
	Netto Aufwand		182.55		157.50		265.50
490	Gesundheitswesen, übrige	182.55		157.50		265.50	
	Netto Aufwand		182.55		157.50		265.50
4900	Gesundheitswesen, übrige	182.55		157.50		265.50	
4900.3116.00	Defibrillator Balmberg					265.50	
4900.3631.00	Umsetzung Pflegeinitiative (Ausbildungsleistung für Pflegefachpersonen)	182.55		157.50			
5	SOZIALE SICHERHEIT	189'229.43	70'000.00	195'759.00	70'000.00	187'680.64	70'000.00
	Netto Aufwand		119'229.43		125'759.00		117'680.64
52	Invalidität	30.00		30.00		30.00	
	Netto Aufwand		30.00		30.00		30.00
523	Invalidenheime	30.00		30.00		30.00	
	Netto Aufwand		30.00		30.00		30.00

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
5230	Invalidität	30.00		30.00		30.00	
5230.3636.02	Beitrag an Schweiz. Bibliothek für Blinde, Seh- u. Lesebehinderte	30.00		30.00		30.00	
53	Alter + Hinterlassene	79'193.25		81'390.00		78'468.30	
	Netto Aufwand		79'193.25		81'390.00		78'468.30
532	Ergänzungsleistungen AHV	77'290.50		79'890.00		76'403.75	
	Netto Aufwand		77'290.50		79'890.00		76'403.75
5320	Ergänzungsleistungen AHV	77'290.50		79'890.00		76'403.75	
5320.3611.00	Verwaltungskosten	3'679.95		4'320.00		3'810.15	
5320.3631.00	Beitrag an Ergänzungsleistungen AHV	73'610.55		75'570.00		72'593.60	
535	Leistungen an das Alter	1'902.75		1'500.00		2'064.55	
	Netto Aufwand		1'902.75		1'500.00		2'064.55
5350	Leistungen an das Alter	1'902.75		1'500.00		2'064.55	
5350.3170.00	Seniorenreise	480.40		1'000.00		836.50	
5350.3636.00	Beitrag an Pro Senectute	200.00		200.00			
5350.3636.01	Beitrag Senioren-Nachmittage/-Anlässe	1'222.35		300.00		1'228.05	
54	Familie und Jugend	4'335.20		4'370.00		4'266.75	
	Netto Aufwand		4'335.20		4'370.00		4'266.75
543	Alimentenbevorschussung und -inkasso	2'857.40		2'880.00		2'830.75	
	Netto Aufwand		2'857.40		2'880.00		2'830.75
5430	Alimentenbevorschussung und -inkasso	2'857.40		2'880.00		2'830.75	
5430.3632.00	Beitrag an Alimentenbevorschussung	2'857.40		2'880.00		2'830.75	
545	Leistungen an Familien	1'477.80		1'490.00		1'436.00	
	Netto Aufwand		1'477.80		1'490.00		1'436.00
5450	Leistungen an Familien (allgemein)	1'477.80		1'490.00		1'436.00	
5450.3636.01	Beitrag an Mütter-/Väterberatung	1'477.80		1'440.00		1'436.00	
5450.3636.02	Pro Juventute - Elternbrief			50.00			
57	Sozialhilfe und Asylwesen	105'670.98	70'000.00	109'969.00	70'000.00	104'915.59	70'000.00
	Netto Aufwand		35'670.98		39'969.00		34'915.59
572	Wirtschaftliche Hilfe	105'670.98		109'969.00		104'915.59	
	Netto Aufwand		105'670.98		109'969.00		104'915.59
5720	Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe	104'557.63		108'764.00		103'817.04	
5720.3632.00	Gesetzliche Sozialhilfe	67'413.20		68'370.00		69'271.80	
5720.3632.01	Regionale Sozialdienste (Betriebskosten)	30'817.68		31'010.00		25'102.29	
5720.3632.02	Schulskosten Asyl-/Flüchtlingskinder	6'326.75		9'384.00		9'442.95	
5721	Freiwillige wirtschaftliche Hilfe	1'113.35		1'205.00		1'098.55	
5721.3632.00	Beitrag Integrationsförderung an Leitgemeinde	500.00		500.00		500.00	
5721.3636.01	Beitrag Ehe- u. Lebensberatung	270.40		275.00		271.70	
5721.3636.03	Beiträge an übrige Beschäftigungsprogramme			100.00		100.00	
5721.3636.04	Beitrag an sozial ausgerichtete Institutionen	100.00		100.00			
5721.3636.05	Beitrag an Budget- und Schuldenberatung Aarau-Solothurn	242.95		230.00		226.85	
573	Asylwesen		70'000.00		70'000.00		70'000.00

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Netto Ertrag	70'000.00		70'000.00		70'000.00	
5730	Asylwesen		70'000.00		70'000.00		70'000.00
5730.4611.00	Entschädigung Standortgemeinde		70'000.00		70'000.00		70'000.00
6	VERKEHR	74'854.00		67'031.00		66'791.85	850.40
	Netto Aufwand		74'854.00		67'031.00		65'941.45
61	Strassenverkehr	62'153.00		53'932.00		54'039.85	850.40
	Netto Aufwand		62'153.00		53'932.00		53'189.45
615	Gemeindestrassen	62'153.00		53'932.00		54'039.85	850.40
	Netto Aufwand		62'153.00		53'932.00		53'189.45
6150	Gemeindestrassen	50'445.90		38'912.00		39'763.95	850.40
6150.3010.00	Besoldung Gemeindearbeiter	5'250.00		5'000.00		3'970.00	
6150.3111.00	Unterhalt Maschinen und Geräte			200.00			
6150.3120.00	Strom	1'444.25		1'150.00		1'325.15	
	Strassenbeleuchtung/Verkehrsspiel- egel						
6150.3130.01	Unterhalt Robidog	2'210.00		2'200.00		3'509.80	
6150.3141.00	Unterhalt Strassen / Verkehrswege	15'877.90		3'000.00		2'676.25	
6150.3141.02	Signalisationen / Markierungen			3'000.00		4'164.00	
6150.3141.03	Unterhalt Strassenbeleuchtung	3'160.15		2'000.00		1'945.10	
6150.3160.00	Entschädigung Duldung Fussweg	400.00		400.00		400.00	
6150.3161.00	Maschinenentschädigung	2'225.00		2'000.00		2'350.00	
6150.3300.00	Planmässige Abschreibungen	1'620.00		1'650.00		1'620.20	
6150.3300.25	Planmässige Abschreibungen VV (altes Verwaltungsvermögen)	5'520.00		5'520.00		5'520.00	
6150.3660.25	Planmässige Abschreibung (altes Verwaltungsvermögen)	11'292.00		11'292.00		11'292.00	
6150.3990.99	Sozialleistungen Interne Verrechnung	1'446.60		1'500.00		991.45	
6150.4260.00	Rückerstattungen Dritter						850.40
6152	Winterdienst	11'707.10		15'020.00		14'275.90	
6152.3101.00	Salz, Splitter Winterdienst	2'820.85		2'000.00		1'815.85	
6152.3141.00	Winterdienst Balm	3'948.25		7'000.00		7'407.05	
6152.3141.01	Winterdienst Balmberg	920.00		1'500.00		1'035.00	
6152.3151.01	Unterhalt Schneepflug, Schneeketten			500.00			
6152.3160.00	Eigenmiete Werkhof	2'400.00		2'400.00		2'400.00	
6152.3300.00	Planmässige Abschreibungen	1'618.00		1'620.00		1'618.00	
62	Öffentlicher Verkehr	12'701.00		13'099.00		12'752.00	
	Netto Aufwand		12'701.00		13'099.00		12'752.00
629	Öffentlicher Verkehr, übriger	12'701.00		13'099.00		12'752.00	
	Netto Aufwand		12'701.00		13'099.00		12'752.00
6290	Öffentlicher Verkehr, übriger	12'701.00		13'099.00		12'752.00	
6290.3631.00	Beitrag an öffentlichen Verkehr	12'664.00		13'060.00		12'713.00	
6290.3634.01	Beitrag Velostation Solothurn	37.00		39.00		39.00	
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	159'429.32	143'740.67	170'079.00	156'644.00	154'589.70	137'333.05
	Netto Aufwand		15'688.65		13'435.00		17'256.65
71	Wasserversorgung	66'580.70	66'580.70	73'029.00	73'029.00	56'066.20	56'066.20
710	Wasserversorgung	66'580.70	66'580.70	73'029.00	73'029.00	56'066.20	56'066.20
7101	Wasserversorgung SF	66'580.70	66'580.70	73'029.00	73'029.00	56'066.20	56'066.20
7101.3000.00	Tag- und Sitzungsgelder	64.90					
7101.3010.00	Besoldung Wasserwartung	1'600.00		1'600.00		1'600.00	
7101.3111.00	Ersatz Wasseruhren	4'519.45		3'000.00			

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
7101.3111.01	Ersatz von Apparaten, Maschinen und Geräten			500.00			
7101.3130.02	Dienstleistungen Dritter			300.00			
7101.3132.00	Wasseruntersuchungen	2'364.30		600.00		570.40	
7101.3133.00	Betrieb Web-GIS	135.10		135.00		362.80	
7101.3143.00	Unterhalt Leitungsnetz und Hydranten	21'015.75		20'000.00		10'346.35	
7101.3300.00	Planmässige Abschreibungen	7'932.20		9'980.00		5'576.35	
7101.3300.25	Planmässige Abschreibungen VV (altes Verwaltungsvermögen)	2'406.00		2'401.00		2'407.00	
7101.3320.01	Planmässige Abschreibung immaterielle Anlagen	1'056.50		1'700.00			
7101.3320.25	Planmässige Abschreibung (altes Verwaltungsvermögen)	2'374.00		2'365.00		2'375.00	
7101.3510.00	Einlagen in Spezialfinanzierungen EK					13'902.60	
7101.3612.00	Beitrag an ZV Wasserversorgung Unterleberberg	15'134.80		23'024.00		14'854.00	
7101.3660.01	Planmässige Abschreibung Investitionsbeiträge	189.50		200.00		191.00	
7101.3660.25	Planmässige Abschreibung (altes Verwaltungsvermögen)	888.00		884.00		888.00	
7101.3930.05	Interne Verrechnung (Finanzverwaltung)	800.00		800.00		800.00	
7101.3940.01	Interne Verrechnung von Zinsen und Finanzaufwand	4'502.00		4'940.00		910.00	
7101.3990.99	Interne Verrechnung Sozialleistungen	1'598.20		600.00		1'282.70	
7101.4240.00	Wasserverkäufe, Wassergebühren (04=2.50/06=2.70/07=3.50/08=3.80/15=3.50/21=2.60/25=3.00)		52'701.95		61'000.00		51'372.40
7101.4240.01	Grundgebühren pro Haushalte		4'558.80		4'600.00		4'493.80
7101.4240.02	Bauwasser, Hydrantenbezug		200.00				200.00
7101.4510.00	Entnahmen aus Spezialfinanzierungen des EK		9'119.95		7'429.00		
72	Abwasserbeseitigung	44'040.81	44'040.81	52'536.00	52'536.00	44'596.55	44'596.55
720	Abwasserbeseitigung	44'040.81	44'040.81	52'536.00	52'536.00	44'596.55	44'596.55
7201	Abwasserbeseitigung SF	44'040.81	44'040.81	52'536.00	52'536.00	44'596.55	44'596.55
7201.3130.02	Dienstleistungen Dritter			1'000.00			
7201.3133.00	Betrieb Web-GIS	135.15		125.00		92.55	
7201.3143.00	Unterhalt Kanalisation	214.41		3'000.00		3'187.15	
7201.3300.00	Planmässige Abschreibungen	619.43		820.00		878.00	
7201.3320.02	Planmässige Abschreibung immaterielle Anlagen	9'505.55		10'000.00		8'618.00	
7201.3320.25	Planmässige Abschreibung (altes Verwaltungsvermögen)	735.00		728.00		736.00	
7201.3510.00	Einlagen in Spezialfinanzierungen EK					464.80	
7201.3612.00	Betriebsbeitrag an Zweckverband ARA	23'222.10		25'523.00		20'872.65	
7201.3660.02	Planmässige Abschreibung Investitionsbeiträge	371.17		1'150.00		330.40	
7201.3660.25	Planmässige Abschreibung (altes Verwaltungsvermögen)	8'390.00		8'390.00		8'390.00	
7201.3930.05	Interne Verrechnung (Finanzverwaltung)	800.00		800.00		800.00	
7201.3940.02	Interne Verrechnung von Zinsen und Finanzaufwand	48.00		750.00		227.00	
7201.3990.99	Interne Verrechnung Sozialleistungen			250.00			
7201.4240.00	Abwassergebühren (99=0.80/00=2.00/01=2.50/02=3.00/14=2.50/15=2.20/25=2.00)		31'723.95		38'000.00		40'102.75
7201.4240.01	Grundgebühren pro Haushalte		4'558.80		4'600.00		4'493.80
7201.4510.00	Entnahmen aus Spezialfinanzierungen des EK		7'758.06		9'936.00		

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
73	Abfallbeseitigung	33'624.41	33'119.16	31'339.00	31'079.00	37'132.85	36'670.30
	Netto Aufwand		505.25		260.00		462.55
730	Abfallbeseitigung	33'624.41	33'119.16	31'339.00	31'079.00	37'132.85	36'670.30
	Netto Aufwand		505.25		260.00		462.55
7300	Abfallbeseitigung (allgemein)	505.25		260.00		462.55	
7300.3631.00	Tierkörperbeseitigung	431.05		200.00		410.70	
7300.3632.00	Tierkadaversammelstelle	74.20		60.00		51.85	
7301	Abfallbeseitigung SF	33'119.16	33'119.16	31'079.00	31'079.00	36'670.30	36'670.30
7301.3102.00	Drucksachen, Publikationen	239.20		200.00		334.15	
7301.3130.00	Transportkosten Kehrreichtabfuhr	6'938.15		7'300.00		7'725.50	
7301.3130.01	Kehrreichtverbrennung	734.90		1'600.00		669.80	
7301.3130.03	Häckseldienst	1'198.28		2'000.00			
7301.3130.04	Entsorgung Altpapier	980.00		1'000.00		980.00	
7301.3130.05	Entsorgung Karton, Alteisen, Grobsperrgut, Weissblech, Sonderabfälle	5'366.90		6'600.00		6'149.70	
7301.3130.06	Grünabfuhr	17'188.48		10'000.00		10'936.85	
7301.3510.00	Einlagen in Spezialfinanzierungen EK			2'079.00		9'574.30	
7301.3930.05	Interne Verrechnung (Finanzverwaltung)	300.00		300.00		300.00	
7301.3990.99	Interne Verrechnung Sozialleistungen	173.25					
7301.4240.00	Kehrreichtgebühren, Grundtaxen		17'718.70		19'504.00		25'668.75
7301.4240.01	Grünutgrundgebühr		11'084.80		11'125.00		10'861.55
7301.4510.00	Entnahmen aus Spezialfinanzierungen des EK		3'865.66				
7301.4940.03	Interne Verrechnung von Zinsen und Finanzaufwand		450.00		450.00		140.00
75	Arten- und Landschaftsschutz	116.00		120.00		3'505.75	
	Netto Aufwand		116.00		120.00		3'505.75
750	Arten- und Landschaftsschutz	116.00		120.00		3'505.75	
	Netto Aufwand		116.00		120.00		3'505.75
7500	Arten- und Landschaftsschutz	116.00		120.00		3'505.75	
7500.3631.00	Abgabe Naturschutzfonds					3'385.75	
7500.3632.00	Trägerschaft für Vollzug Landschaftsqualität und Vernetzung im repla-Perimeter	116.00		120.00		120.00	
77	Übriger Umweltschutz	4'335.65		4'605.00		2'876.40	
	Netto Aufwand		4'335.65		4'605.00		2'876.40
771	Friedhof und Bestattung	3'257.20		3'675.00		2'010.70	
	Netto Aufwand		3'257.20		3'675.00		2'010.70
7710	Friedhof und Bestattung (allgemein)	3'257.20		3'675.00		2'010.70	
7710.3612.00	Gde-Beitrag an Friedhof, Bestattung	3'257.20		3'675.00		2'010.70	
779	Umweltschutz, übriger	1'078.45		930.00		865.70	
	Netto Aufwand		1'078.45		930.00		865.70
7790	Umweltschutz, übriger	1'078.45		930.00		865.70	
7790.3000.00	Tag- und Sitzungsgelder Verkehrs- und Umweltschutzkommission	180.00		180.00		120.00	
7790.3000.01	Besoldung Verkehrs- und Umweltschutzkommission	250.00		250.00		250.00	
7790.3632.00	Beitrag an Jahresprojekte Umweltschutz	648.45		500.00		495.70	
79	Raumordnung	10'731.75		8'450.00		10'411.95	
	Netto Aufwand		10'731.75		8'450.00		10'411.95

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
790	Raumordnung	10'731.75		8'450.00		10'411.95	
	Netto Aufwand		10'731.75		8'450.00		10'411.95
7900	Raumordnung (allgemein)	9'727.25		7'450.00		9'392.75	
7900.3320.01	Planmässige Abschreibung immaterielle Anlagen	9'727.25		7'450.00		9'392.75	
7906	Regionale Planungsgruppen	1'004.50		1'000.00		1'019.20	
7906.3632.00	Beitrag an Regionalplanung (Repla)	1'004.50		1'000.00		1'019.20	
8	VOLKSWIRTSCHAFT	2'648.00	20'038.15	4'405.00	19'200.00	3'970.05	19'317.55
	Netto Ertrag	17'390.15		14'795.00		15'347.50	
81	Landwirtschaft	506.00		540.00		506.00	
	Netto Aufwand		506.00		540.00		506.00
814	Produktionsverbesserungen Pflanzen	506.00		540.00		506.00	
	Netto Aufwand		506.00		540.00		506.00
8140	Produktionsverbesserungen Pflanzen	506.00		540.00		506.00	
8140.3000.00	Spesen, Taggelder	60.00		90.00		60.00	
8140.3010.00	Besoldung Erhebungsstelle Landwirtschaft	250.00		250.00		250.00	
8140.3636.00	Beitrag an landwirtschaftliche Institutionen	196.00		200.00		196.00	
82	Forstwirtschaft inkl. Gewässerunterhalt	2'142.00	9'328.30	3'865.00	9'200.00	3'464.05	9'328.00
	Netto Ertrag	7'186.30		5'335.00		5'863.95	
820	Forstwirtschaft inkl. Gewässerunterhalt	2'142.00	9'328.30	3'865.00	9'200.00	3'464.05	9'328.00
	Netto Ertrag	7'186.30		5'335.00		5'863.95	
8200	Forstwirtschaft inkl. Gewässerunterhalt	2'142.00	9'328.30	3'865.00	9'200.00	3'464.05	9'328.00
8200.3142.00	Unterhalt Gewässer			500.00		37.05	
8200.3300.00	Planmässige Abschreibungen	997.00		910.00		997.00	
8200.3631.00	Beitrag an Kanton "Waldfünlifer"	1'045.00		1'055.00		1'030.00	
8200.3632.00	Beitrag Pro Holz Solothurn	100.00		100.00		100.00	
8200.3635.00	Beitrag Schutzwaldprojekt Gerinne unt. Leberberg (2016-2025)			1'300.00		1'300.00	
8200.4631.00	Entschädigung Waldreservat (bis 2104)		200.00		200.00		200.00
8200.4631.01	Beitrag Kanton Gewässerunterhalt		9'128.30		9'000.00		9'128.00
87	Brennstoffe und Energie		10'709.85		10'000.00		9'989.55
	Netto Ertrag	10'709.85		10'000.00		9'989.55	
871	Elektrizität		10'709.85		10'000.00		9'989.55
	Netto Ertrag	10'709.85		10'000.00		9'989.55	
8710	Elektrizität (allgemein)		10'709.85		10'000.00		9'989.55
8710.4120.00	Konzessionsgebühr (Stromrückvergütung)		10'709.85		10'000.00		9'989.55
9	FINANZEN UND STEUERN	135'566.25	819'416.28	31'190.00	715'974.00	44'148.95	758'431.22
	Netto Ertrag	683'850.03		684'784.00		714'282.27	
91	Steuern	-2'205.05	702'789.71		599'885.00	903.80	616'350.01
	Netto Ertrag	704'994.76		599'885.00		615'446.21	
910	Steuern	-2'205.05	702'789.71		599'885.00	903.80	616'350.01

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Netto Ertrag	704'994.76		599'885.00		615'446.21	
9100	Allgemeine Gemeindesteuern	-2'205.05	652'050.51		578'000.00	903.80	561'484.36
9100.3180.11	Wertberichtigungen aus Steuerforderungen	-2'729.00				-895.00	
9100.3181.10	Tats. Forderungsverluste Steuern NP	4.60				5.50	
9100.3631.10	pauschale Steueranrechnung	519.35				1'793.30	
9100.4000.00	Gemeindesteuern natürliche Personen Rechnungsjahr (99=115/00=110/02=100/03=95/0 6=100/07=110/08=115/11=110/16 =105/ 18=100)		580'301.25		550'000.00		556'782.95
9100.4000.10	Gemeindesteuern natürliche Personen Vorjahre		48'752.35				-20'109.60
9100.4002.00	Quellensteuern natürliche Personen		4'658.76		3'000.00		6'850.86
9100.4010.00	Gemeindesteuern juristische Personen Rechnungsjahr (00=100/02=70/06=75/07=85/08= 90)		23'080.50		25'000.00		22'919.35
9100.4010.10	Gemeindesteuern juristische Personen Vorjahr		-4'742.35				-4'959.20
9101	Sondersteuern		50'739.20		21'885.00		54'865.65
9101.4022.00	Grundstückgewinnsteuern						19'284.75
9101.4022.10	Sondersteuern		48'854.20		20'000.00		33'695.90
9101.4033.00	Hundesteuern		1'885.00		1'885.00		1'885.00
93	Finanz- und Lastenausgleich	21'630.00	108'030.00	21'630.00	108'030.00	40'086.00	110'186.00
	Netto Ertrag	86'400.00		86'400.00		70'100.00	
930	Finanz- und Lastenausgleich	21'630.00	108'030.00	21'630.00	108'030.00	40'086.00	110'186.00
	Netto Ertrag	86'400.00		86'400.00		70'100.00	
9300	Finanz- und Lastenausgleich	21'630.00	108'030.00	21'630.00	108'030.00	40'086.00	110'186.00
9300.3621.50	Abgabe Ressourcenausgleich	21'630.00		21'630.00		40'086.00	
9300.4621.60	Beitrag Lastenausgleich		100'848.00		100'848.00		103'036.00
9300.4621.61	Beitrag Gemeindeausgleich STAF 2020		7'182.00		7'182.00		7'150.00
96	Vermögens- und Schuldenverwaltung	8'121.22	8'596.57	9'560.00	8'059.00	3'159.15	3'146.35
	Netto Aufwand				1'501.00		12.80
	Netto Ertrag	475.35					
961	Zinsen	8'121.22	8'227.57	9'560.00	7'690.00	3'159.15	2'777.35
	Netto Aufwand				1'870.00		381.80
	Netto Ertrag	106.35					
9610	Zinsen	8'121.22	8'227.57	9'560.00	7'690.00	3'159.15	2'777.35
9610.3130.00	Post- und Bankspesen	351.31		500.00		369.70	
9610.3401.01	Vergütungszinsen auf Steuern	470.85		500.00		135.80	
9610.3406.00	Verzinsung langfristige Finanzverbindlichkeiten	6'849.06		8'110.00		2'513.65	
9610.3940.03	Interne Verrechnung von Zinsen (Abfallbeseitigung)	450.00		450.00		140.00	
9610.4401.00	Zinsen auf Steuerforderungen		3'677.57		2'000.00		1'640.35
9610.4940.01	Interne Verrechnung von Zinsen (Wasser)		4'502.00		4'940.00		910.00
9610.4940.02	Interne Verrechnung von Zinsen (Abwasser)		48.00		750.00		227.00
969	Finanzvermögen, übriges		369.00		369.00		369.00
	Netto Ertrag	369.00		369.00		369.00	
9690	Finanzvermögen, übriges		369.00		369.00		369.00
9690.4896.00	Entnahme aus Neubewertungsreserve		369.00		369.00		369.00
97	Rückverteilungen						38.30
	Netto Ertrag					38.30	

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
971	Rückverteilungen aus CO2-Abgabe						38.30
	Netto Ertrag					38.30	
9710	Rückverteilungen aus CO2-Abgabe						38.30
9710.4699.10	Rückverteilung CO2-Abgabe						38.30
99	Nicht aufgeteilte Posten	108'020.08					28'710.56
	Netto Aufwand		108'020.08			28'710.56	
	Netto Ertrag						
999	Abschluss	108'020.08					28'710.56
	Netto Aufwand		108'020.08			28'710.56	
	Netto Ertrag						
9990	Abschluss	108'020.08					28'710.56
9990.9000.00	Ertragsüberschuss Erfolgsrechnung	108'020.08					
9990.9001.00	Aufwandüberschuss Erfolgsrechnung						28'710.56
	Total	1'121'615.35	1'121'615.35	1'045'568.50	1'032'103.00	1'052'620.77	1'052'620.77
	Netto Aufwand				13'465.50		
	Gesamttotal	1'121'615.35	1'121'615.35	1'045'568.50	1'045'568.50	1'052'620.77	1'052'620.77

Konto	Investitionsrechnung Funktionale Gliederung IR	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Total	319'045.35	319'045.35	250'199.00	27'500.00	298'480.30	298'480.30
	Netto Aufwand				222'699.00		
2	BILDUNG	12'817.95		17'850.00			
	Netto Aufwand		12'817.95		17'850.00		
21	Obligatorische Schule	12'817.95		17'850.00			
	Netto Aufwand		12'817.95		17'850.00		
213	Oberstufe / Sekundarstufe I	12'817.95		17'850.00			
2136.5620.00	Sanierung Sekundarschulzentrum	12'817.95		17'850.00			
6	VERKEHR						956.80
	Netto Ertrag					956.80	
61	Strassenverkehr						956.80
	Netto Ertrag					956.80	
615	Gemeindestrassen						956.80
6150.6350.00	Erschliessungsbeiträge von privaten Unternehmungen						486.80
6150.6371.00	Erschliessungsbeiträge von Privathaushalten						470.00
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	216'275.15	89'952.25	232'349.00	27'500.00	263'538.50	33'985.00
	Netto Aufwand		126'322.90		204'849.00		229'553.50
71	Wasserversorgung	195'167.65	63'948.55	225'000.00	24'500.00	260'262.35	28'621.00
	Netto Aufwand		131'219.10		200'500.00		231'641.35
710	Wasserversorgung	195'167.65	63'948.55	225'000.00	24'500.00	260'262.35	28'621.00
7101.5031.05	Sanierung Druckreduktionsschacht Unterbalmberg					26'401.05	
7101.5031.06	Ersatz Wasserhauptleitung Balmweid 15 - 35					189'368.50	
7101.5031.07	WL-Bruch Oberbalmberg 24					44'492.80	
7101.5031.08	Ersatz Wasserhauptleitung Balmweid 35 - 51	184'622.75		225'000.00			
7101.5291.01	Teilrevision GWP Anschluss Niederwiler Stierenberg	10'544.90					
7101.6340.06	Beitrag SGV an Ersatz Wasserhauptleitung Balmweid 15 - 35						14'853.00
7101.6340.07	Beitrag SGV an WL-Bruch Oberbalmberg 24						5'722.00
7101.6340.08	Beitrag SGV an Ersatz Wasserhauptleitung Balmweid 35 - 51		24'943.00		20'000.00		
7101.6370.00	Anschlussgebühren		39'005.55		4'500.00		8'046.00
72	Abwasserbeseitigung	19'773.55	26'003.70	7'349.00	3'000.00	2'401.40	5'364.00
	Netto Aufwand				4'349.00		
	Netto Ertrag	6'230.15				2'962.60	
720	Abwasserbeseitigung	19'773.55	26'003.70	7'349.00	3'000.00	2'401.40	5'364.00
7201.5032.01	Sanierung Abwasserleitungsnetz	8'996.05					
7201.5292.01	Teilrevision GEP Anschluss Niederwiler Stierenberg	8'873.65					
7201.5620.03	Erneuerung SPS/PLS/Server					2'401.40	
7201.5620.04	Mehrjahresplanung Sanierung ARA	1'903.85		3'395.00			
7201.5620.05	Ersatz Sauerstoff- u.TS-Messung			3'954.00			
7201.6370.00	Anschlussgebühren		26'003.70		3'000.00		5'364.00
79	Raumordnung	1'333.95				874.75	
	Netto Aufwand		1'333.95				874.75
790	Raumordnung	1'333.95				874.75	
7900.5290.00	Ortsplanungsrevision	1'333.95				874.75	

Konto	Investitionsrechnung Funktionale Gliederung IR	Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
9	FINANZEN UND STEUERN	89'952.25	229'093.10			34'941.80	263'538.50
	Netto Ertrag	139'140.85				228'596.70	
99	Nicht aufgeteilte Posten	89'952.25	229'093.10			34'941.80	263'538.50
	Netto Ertrag	139'140.85				228'596.70	
999	Abschluss	89'952.25	229'093.10			34'941.80	263'538.50
9990.5900.00	Passivierte Einnahmen					956.80	
9990.5900.10	Passivierte Einnahmen SF Wasserversorgung	63'948.55				28'621.00	
9990.5900.20	Passivierte Einnahmen SF Abwasserbeseitigung	26'003.70				5'364.00	
9990.6900.00	Aktivierete Ausgaben		14'151.90				874.75
9990.6900.10	Aktivierete Ausgaben SF Wasserversorgung		195'167.65				260'262.35
9990.6900.20	Aktivierete Ausgaben SF Abwasserbeseitigung		19'773.55				2'401.40

Antrag und Beschluss

1 Nachtragskredite

1.1 Dringliche und gebundene Nachtragskredite zur Kenntnisnahme.

Erfolgsrechnung

Konto Nr.

6150.3141.00

Unterhalt Strassen/Verkehrswege

CHF 12'877.90 Dringliche Reparatur von Belagsschäden
Schlaglöchern Burgstrasse und alte
Balmbergstrasse (Sicherheitsrisiko)

Investitionsrechnung

keine

1.2 Ordentliche Nachtragskredite zur Beschlussfassung.

Erfolgsrechnung

Konto Nr.

7301.3130.06

Grünabfuhr

CHF 7'188.48 Zunahme der Grüngutmenge um rund
50 % gegenüber Vorjahr

Investitionsrechnung

keine

Antrag

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung, diesen Nachtragskredit zu beschliessen.

2 Jahresrechnung

2.1 Allgemeiner Haushalt

Erfolgsrechnung

Gesamtaufwand	CHF	1'013'595.27
Gesamtertrag	CHF	1'121'615.35
Ertragsüberschuss (+) / Aufwandüberschuss (-) vor Ergebnisverwendung	CHF	108'020.08

- 2.1.1 Ergebnisverwendung (nicht budgetiert)
- 2.1.2 Ergebnisverwendung (nicht budgetiert)
- 2.1.3 Ergebnisverwendung (nicht budgetiert)
- 2.1.4 Ergebnisverwendung (nicht budgetiert)

Zusätzliche Abschreibungen	CHF	-
Bildung Vorfinanzierungen	CHF	-
Einlage/Entnahme in/aus finanzpolitische Reserve	CHF	-
Einlage/Entnahme in/aus Bilanzüberschuss (Eigenkapital)	CHF	108'020.08

Der Gemeinderat hat die Ergebnisverwendung gemäss Antrag 2.1.1 bis 2.1.4 am 06.05.2026 beschlossen.
Durch den Ertragsüberschuss erhöht sich das **Eigenkapital** (Bilanzüberschuss) auf **CHF 894'897.13**.

Investitionsrechnung	Ausgaben Verwaltungsvermögen	CHF	229'093.10
	Einnahmen Verwaltungsvermögen	CHF	89'952.25
	Nettoinvestitionen Verwaltungsvermögen	CHF	139'140.85
Investitionsrechnung Finanzvermögen	Ausgaben Finanzvermögen	Fr.	-
	Einnahmen Finanzvermögen	Fr.	-
	Nettoinvestitionen Finanzvermögen	Fr.	-
Bilanz	Bilanzsumme	CHF	1'576'496.45

2.2 Spezialfinanzierungen

Wasserversorgung	Ertragsüberschuss (+) / Aufwandüberschuss (-) vor Ergebnisverwendung	CHF	-9'119.95
Abwasserbeseitigung	Ertragsüberschuss (+) / Aufwandüberschuss (-) vor Ergebnisverwendung	CHF	-7'758.06
Abfallbeseitigung	Ertragsüberschuss (+) / Aufwandüberschuss (-) vor Ergebnisverwendung	CHF	-3'865.66

Der Ertragsüberschuss / Aufwandüberschuss der Spezialfinanzierungen wird dem entsprechenden Eigenkapital zugewiesen / belastet.
Durch diese Zuweisung/Belastung ergeben sich folgende zweckgebundene Eigenkapitalien:

Wasserversorgung	Verpflichtung (+) / Vorschuss (-)	CHF	68'556.69
Abwasserbeseitigung	Verpflichtung (+) / Vorschuss (-)	CHF	83'004.84
Abfallbeseitigung	Verpflichtung (+) / Vorschuss (-)	CHF	22'412.64

2.3 Das Rechnungsprüfungsorgan (Revisionsstelle) hat die vorliegende Jahresrechnung geprüft und beantragt dem Gemeinderat und der Gemeindeversammlung, diese zu beschliessen.

3 Antrag

Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung die vorliegende Jahresrechnung 2025 der Gemeinde Balm b.G. zu beschliessen.

4525 Balm, 6. Mai 2026

GEMEINDE BALM
Gemeindepräsident

Gemeindeschreiberin

Christoph Siegel

Karin Schwiete

Anhang**Verpflichtungskreditkontrolle**

A14 Verpflichtungskredite der Investitionsrechnung												
Konto	Bezeichnung	Beschluss- datum	Beschluss- organ	Bruttokredit	kumulierte Ausgaben / Einnahmen * bis 31.12.2024	Jahresrechnung Ausgaben 2025	Jahresrechnung Einnahmen 2025	Total Ausgaben / Einnahmen * bis 31.12.2025	Restkredit / Saldo	Schlussab- rechnung		
2136.5620.00	Sanierung Sekundarschulzentrum	24.09.2024	DV	17'850	-	12'818	-	12'818	5'032			
7101.5031.08	Ersatz Wasserhauptleitung Balmweid 35 - 51	04.12.2024	GV	225'000		184'623	24'943	159'680	65'320			
7101.5291.01	Teilrevision GWP Anschluss Niedenwiler Stierenberg	08.12.2022	GV	17'000	-	10'545	-	10'545	6'455			
7201.5032.01	Sanierung Abwasserleitungsnetz	01.12.2020	GV	50'000	-	8'996	-	8'996	41'004			
7201.5292.01	Teilrevision GEP Anschluss Niedenwiler Stierenberg	08.12.2022	GV	17'000	-	8'874	-	8'874	8'126			
7201.5620.04	Mehrjahresplanung Sanierung ARA	25.09.2024	DV	7'349	-	1'904	-	1'904	5'445			
7900.5290.00	Ortsplanungsrevision	04.12.2018	GV	80'000	75'927	1'334	-	77'261	2'739			
7900.6310.01	Beitrag an die Digitalisierung der Nutzungspläne				-2'585	-		-2'585	2'585			
Total						229'093	24'943					

Gemeindeversammlung der
Gemeinde Balm
Gemeindepräsidium
4525 Balm b. Günsberg

Bestätigungsbericht
der aussenstehenden Revisionsstelle zur
Jahresrechnung 2025

Bestätigungsbericht der aussenstehenden Revisionsstelle zur Jahresrechnung 2025

an die Gemeindeversammlung der

Gemeinde Balm, Balm b. Günsberg

Als Revisionsstelle der Gemeinde Balm haben wir die per 31.12.2025 abgeschlossene Jahresrechnung 2025, bestehend aus Bilanz, Erfolgsrechnung, Investitionsrechnung, Geldflussrechnung und Anhang im Sinne der kantonalen Gesetzgebung nach § 156 Gemeindegesetz (GG) geprüft.

Verantwortung des Gemeinderates

Der Gemeinderat ist für die Aufstellung der Jahresrechnung in Übereinstimmung mit den kantonalen und kommunalen Vorschriften verantwortlich. Diese Verantwortung beinhaltet die Ausgestaltung und die Umsetzung des internen Kontrollsystems (IKS) sowie die Einhaltung des Rechnungsmodells nach den Vorgaben des zuständigen Departements.

Verantwortung der Revisionsstelle

Unsere Verantwortung ist es, aufgrund unserer Prüfung ein Prüfungsurteil über die Jahresrechnung abzugeben. Wir haben unsere Prüfung in Übereinstimmung mit den gesetzlichen Vorschriften und dem Schweizer Prüfungshinweis 60 *Prüfung und Berichterstattung des Abschlussprüfers einer Gemeinderechnung* vorgenommen. Nach diesem Prüfungshinweis haben wir die beruflichen Verhaltensanforderungen einzuhalten und die Prüfung so zu planen und durchzuführen, dass wir hinreichende Sicherheit gewinnen, ob die Jahresrechnung frei von wesentlichen falschen Angaben ist.

Eine Prüfung beinhaltet die Durchführung von Prüfungshandlungen zur Erlangung von Prüfungsnachweisen für die in der Jahresrechnung enthaltenen Wertansätze und sonstigen Angaben. Die Auswahl der Prüfungshandlungen liegt im Ermessen des Prüfers. Dies schliesst eine Beurteilung der Risiken wesentlicher falscher Angaben in der Jahresrechnung als Folge von Verstössen oder Irrtümern ein. Bei der Beurteilung dieser Risiken berücksichtigt der Prüfer das interne Kontrollsystem, soweit es für die Aufstellung der Jahresrechnung von Bedeutung ist, um die den Umständen entsprechenden Prüfungshandlungen festzulegen, nicht aber um ein Prüfungsurteil über die Wirksamkeit des internen Kontrollsystems abzugeben. Die Prüfung umfasst zudem die Beurteilung der Angemessenheit der angewandten Rechnungslegungsmethoden, die Plausibilität bei vorgenommenen Schätzungen sowie die Würdigung der Gesamtdarstellung der Jahresrechnung. Wir sind der Auffassung, dass die von uns erarbeiteten Prüfungshinweise eine ausreichende und angemessene Grundlage für unser Prüfungsurteil bilden.

Nach unserer Beurteilung entspricht die Jahresrechnung für das am Bilanzstichtag 31.12.2025 abgeschlossene Rechnungsjahr 2025 den kantonalen und kommunalen Vorschriften.

Wir bestätigen, dass wir als aussenstehende Revisionsstelle die kantonalen Bestimmungen zur Befähigung erfüllen.


Im weiteren bestätigen wir, dass das IKS für die Gemeinde Balm vorliegend ist. Wir haben in den Bericht des IKS für die Periode 2025, datiert vom 27.4.2026 Einsicht genommen. Dazu haben wir keine Bemerkungen.

Wir beantragen, die vorliegende Jahresrechnung 2025 mit einem Ertragsüberschuss von CHF 108'020.08 zu genehmigen.

Luterbach, 1. Mai 2026

Die Revisionsstelle

KMU Revipartner AG

 Qualified Electronic Signature · CH (ZertES)



Walter Odebrecht

01.05.2026



Walter Odebrecht

Zugelassener Revisionsexperte
Leitender Revisor